



CONSTRUCCIÓN Y TECNOLOGÍA

IMCYC es miembro de:

**FIP**  
Fédération Internationale  
de la Precontrainte

**IPCI**  
El IMCYC es el Centro  
Capacitador número  
2 del Instituto  
Panamericano  
de Carreteras

**ONNCCCE**  
Organismo Nacional  
de Normalización  
y Certificación  
de la Construcción  
y la Edificación

**PCI**  
Precast/Prestressed  
Concrete Institute

**PTI**  
Post-Tensioning Institute

**SMIE**  
Sociedad Mexicana de  
Ingeniería Estructural

**ANALISEC**  
Asociación Nacional de  
Laboratorios Independientes  
al Servicio de la  
Construcción

## CONSTRUCCIÓN Y TECNOLOGÍA

### Editor

Ing. Raúl Huerta Martínez  
rhuerta@mail.imcyc.com

### Subeditora

Arq. Mireya Pérez Estañol  
mperez@mail.imcyc.com

### Promoción y desarrollo

Lic. Carlos Curiel

### Arte y Diseño

Estudio Imagen y Letra  
David Román Cerón, Inés López Martínez  
José Román Cerón

### Colaboradores

Mayra A. Martínez, Mauro Barona, Enrique Chao,  
Adriana Reyes, Raquel Ochoa, Adriana Valdés Krieg

### Fotografía

Robert Campbell, Pedro Hiriart,  
Guadalupe Velasco

### Publicidad

Lic. Carlos Hernández Sánchez  
chernandez@mail.imcyc.com  
**Tels.: 01 5662 0606, 01 5662 1348 y 01 5662 3348**  
**Ext. 16 y 23**



imcyc

INSTITUTO MEXICANO  
DEL CEMENTO Y DEL CONCRETO

### CONSEJO DIRECTIVO

#### Presidente

Lic. Jorge L. Sánchez Laparade

#### Vicepresidentes

Ing. Héctor Velázquez Garza  
Ing. Daniel Méndez de la Peña  
Lic. Pedro Carranza Andresen  
Ing. Máximo Dolman

#### Tesorero

Arq. Manuel Gutiérrez de Silva

#### Secretario

Lic. Roberto J. Sánchez Dávalos

#### Director General

Ing. José Lozano Ruy Sánchez

## [c] Cartas

### En el camino correcto

De manera especial queremos agradecer a los editores responsables de las siguientes publicaciones: ISCYC, del Instituto Salvadoreño del Cemento y del Concreto; la revista técnica de la construcción Noticreto, de la Asociación Colombiana de Productores de Concreto y la revista en línea de Vivienda de origen argentino, las cuales han enviado hasta el departamento de redacción del IMCYC las ediciones de junio, septiembre y octubre respectivamente dónde tomaron como referencia la información publicada por CyT sobre El Hombre y la Vivienda, El Puente de la Unidad y El Gran Telescopio Milimétrico: Reto de la Ingeniería Mexicana.

hacemos un reconocimiento al interés mostrado en estos artículos pues nos confirma que vamos en el camino correcto.

*CyT/Los Editores*



### Fanático de la ingeniería

Como fanático de la carrera de ingeniería civil, que estoy estudiando, considero que la revista es muy útil para saber y aprender lo nuevo en construcción. Muchas felicidades y éxito.

**Gabriel Olivares Sosa,**

Instituto Tecnológico de Tijuana

### Interés en el concreto traslúcido

En estos momentos estoy realizando una tesis de investigación sobre el hormigón traslucido. Quisiera saber si ustedes tienen alguna información al respecto, o tal vez me podrían recomendar dónde buscar.

Gracias de antemano,

**Shimrit. Florsheim**

Universidad de Chile

### Estimado lector:

En la revista CyT de agosto de 2004, en la sección Concreto Virtual puede encontrar información sobre el tema. Además le sugerimos ver la dirección de las páginas WEB donde hallará más datos.

Atentamente,

**Los Editores**